



**PREZES
URZĘDU OCHRONY
KONKURENCJI I KONSUMENTÓW**

DNR-73 -181(12)/09/JWS
BK/NR-0271-413/08/JWS

Warszawa, 29 maja 2009 r.

DECYZJA DNR-2/ 113 /2009

Na podstawie oraz art. 41 c ust. 2 pkt 3) ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 r. o systemie oceny zgodności (Dz. U. z 2004 r. Nr 204, poz. 2087 ze zm.)

Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów

umarza wszczęte z urzędu postępowanie administracyjne przeciwko importerom: Jarosławowi Popkowskiemu i Wojciechowi Żmiejce, wspólnikom spółki cywilnej, prowadzącym działalność gospodarczą pod nazwą: „TROPIC-IMPORTER s.c.” z siedzibą zakładu głównego w Gdyni, w sprawie wprowadzenia do obrotu zabawki - *telefon komórkowy*, NO.860, Item no.: NM076350, Mobile Phone, kod kreskowy 5906713813010, produkcji chińskiej, niezgodnej z zasadniczymi wymaganiami określonymi w § 7 ust. 1 pkt 1) rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek (Dz. U. Nr 210, poz. 2045 ze zm.).

UZASADNIENIE

W toku kontroli przeprowadzonej w hurtowni zabawek w Bydgoszczy, ul. Szajnochy 3, należącej do Tomasza Gordona i Marka Gordona, wspólników spółki cywilnej, prowadzących działalność gospodarczą pod nazwą: „Przedsiębiorstwo Handlowe TIM” z siedzibą zakładu głównego w Bydgoszczy, inspektorzy Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Bydgoszczy stwierdzili w ofercie handlowej zabawkę produkcji chińskiej – *telefon komórkowy*, NO.860, Item no.: NM076350, Mobile Phone, kod kreskowy 5906713813010.

Z załączonej do akt sprawy faktury COMMERCIAL INVOICE Nr Y2403026 z dnia 24 marca 2008 r. wynikało, iż przedmiotowa zabawka została zakupiona przez przedsiębiorcę: „Tropic-Importer s.c, ul. Pucka 26/28, 81-036 Gdynia, Poland” od NANMEI SKYLINK TOYS FIRM, 4/F, Zhenfeng Industrial Building, Dengfeng Road Chenghai, Shantou, Guangdong, China. Nadto dokument SAD wskazywał, iż wprowadzającym zabawkę do obrotu jest importer – „TROPIC-IMPORTER s.c. Jarosław Popkowski, Wojciech Żmiejko, ul. Pucka 26/28, 81-036 Gdynia”.

Zabawka stanowi imitację telefonu komórkowego z wyświetlaczem osuwanym na klawiaturę. Klawiatura została wykonana z czarnego tworzywa sztucznego. Ramkę wokół wyświetlacza pomalowano w części srebrną farbą o połysku metalicznym. W miejscu wyświetlacza przyklejona jest naklejka. Naciskanie klawiatury telefonu powoduje emisję 4 różnych dźwięków. Z tyłu telefonu znajduje się przedział dla baterii zamknięty pokrywą, dającą się otworzyć jednym ruchem. Konstrukcja pokrywy umożliwia jej przykręcenie jedną śrubą, ale śruby nie dołączono do wyrobu. Telefon jest zasilany 2 bateriami guzikowymi. Nad przedziałem dla baterii umieszczono głośnik. Części zabawki zostały połączone śrubami umieszczonymi w zagłębieniach.

Ogłędziny wyrobu wykazały, iż na opakowaniu zabawki umieszczono:

- znak CE;
- znak graficzny ostrzegawczy dotyczący wieku „0-3” (tło znaku jest niebieskie, zgodnie z normą powinno być białe).

Naklejona na opakowanie etykieta zawierała m.in. następujące informacje i ostrzeżenia:

- znak CE;
- kod kreskowy 5906713813010;
- nazwę i adres importera: „*TROPIC-IMPORTER S.C., Gdynia, ul. Pucka 28; Piaseczno, ul. Puławska 38; Katowice, ul. Wolnego 8*”;
- kraj produkcji: „*Wyprodukowano w Chinach*”;
- *Item no: NM076350;*
- ostrzeżenia: „*Zabawka nieodpowiednie dla dzieci w wieku poniżej 3 roku życia. UWAGA! Zabawka zawiera małe części-ryzyko połknięcia. Do użytku wyłącznie pod bezpośrednim nadzorem osób dorosłych. Opakowanie należy zachować z uwagi na ważne informacje. Zgodność z rozporządzeniem Ministra*

Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14.11.2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek”;

- instrukcję dla zabawek bateryjnych.

Badania przeprowadzone przez Specjalistyczne Laboratorium Badania Zabawek w Lublinie Głównego Inspektoratu Inspekcji Handlowej (Sprawozdanie z badań Nr 425/2008) wykazały, iż zabawka – *telefon komórkowy*, NO.860, Item no.: NM076350, Mobile Phone, kod kreskowy 5906713813010, nie jest zgodna z pkt 4.20 lit. a) normy PN-EN 71-1:2006 „*Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne*”, z uwagi na zawyżony poziom ciśnienia akustycznego emitowanego przez zabawkę (stwierdzono 98 dB, wg normy – do 80 dB), co stwarza ryzyko uszkodzenia słuchu dziecka.

Mając na uwadze powyższe wyniki badań, Kujawsko-Pomorski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej w dniu 28 listopada 2008 r. wydał decyzję NR-421-115/08, NR-421-129/08 zakazującą kontrolowanemu, dalszego przekazywania użytkownikowi, konsumentowi i dystrybutorowi 13 szt. zabawki – *telefon komórkowy*, NO:860, Item no: NMO 76359, Mobile phone, kod kreskowy 5906713813010, do dnia 28 stycznia 2009 r.

W oparciu o zebrany materiał dowodowy Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów (UOKiK) stwierdził, że zakwestionowany wyrób nie spełnia wymagań zasadniczych określonych w § 7 ust. 1 pkt 1) rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek (zwanego dalej „rozporządzeniem”), z uwagi na zawyżony poziom ciśnienia akustycznego emitowanego przez zabawkę (stwierdzono 98 dB, wg normy – do 80 dB), co stwarza ryzyko uszkodzenia słuchu dziecka.

Powyższy przepis stanowi, iż producent, projektując zabawkę, powinien przewidzieć możliwość wystąpienia urazów i zagrożeń zdrowia, podczas używania zabawek, a w szczególności zagrożeń wynikających z projektu, budowy lub składu zabawki.

Z uwagi na stwierdzoną niezgodność, Prezes UOKiK w dniu 28 stycznia 2009 r. wszczął z urzędu postępowanie administracyjne przeciwko importerom: Jarosławowi Popkowskiemu i Wojciechowi Żmiejce, wspólnikom spółki cywilnej, prowadzącym działalność gospodarczą pod nazwą: „TROPIC-IMPORTER s.c.” z siedzibą zakładu głównego w Gdyni (zwanym dalej „stroną postępowania”), w sprawie wprowadzenia do obrotu wyrobu niezgodnego z wymaganiami zasadniczymi.

Jednocześnie Prezes UOKiK decyzją z dnia 28 stycznia 2009 r. przedłużył decyzję Kujawsko-Pomorskiego Wojewódzkiego Inspektora Inspekcji Handlowej z dnia 28 listopada 2008 r., NR-421-115/08, NR-421-129/08 zakazującą kontrolowanemu dalszego

przekazywania użytkownikowi, konsumentowi i dystrybutorowi 13 szt. zabawki – *telefon komórkowy*, NO:860, Item no: NMO 76359, Mobile phone, kod kreskowy 5906713813010, do czasu zakończenia przedmiotowego postępowania.

Nadto, z uwagi na stwierdzone niezgodności oraz zagrożenie stwarzane przez wyrób, Prezes UOKiK postanowieniem z dnia 28 stycznia 2009 r., wydanym na podstawie art. 41b ust. 1 ustawy o systemie oceny zgodności, wyznaczył stronie postępowania termin 21 dni na wycofanie kwestionowanego wyrobu z obrotu.

W piśmie z dnia 16 lutego 2009 r. strona poinformowała, iż sprzedała w całości, tj. w ilości 1800 szt. przedmiotową zabawkę, nie podając jednak wykazu odbiorców wyrobu.

Prezes UOKiK w dniu 16 marca 2009 r. wezwał stronę do przedłożenia dowodów, potwierdzających wykonanie postanowienia, w postaci: pełnej listy adresowej odbiorców oraz faktur korygujących bądź oświadczeń kontrahentów o nieposiadaniu przedmiotowego wyrobu na stanie magazynowym.

W piśmie z dnia 3 kwietnia 2009 r. strona przekazała wykaz adresowy odbiorców, załączając jednocześnie komplet oświadczeń kontrahentów o nieposiadaniu zabawki – „*telefon komórkowy*”, kod kreskowy 5906713813010, na stanie magazynowym.

Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów ustalił i stwierdził:

Przedsiębiorcy: Jarosław Popkowski i Wojciech Żmiejkó, wspólnicy spółki cywilnej, prowadzący działalność gospodarczą pod nazwą: „TROPIC-IMPORTER s.c.” z siedzibą zakładu głównego w Gdyni, jest importerm wprowadzającym do obrotu zabawkę - *telefon komórkowy*, NO.860, Item no.: NM076350, Mobile Phone, kod kreskowy 5906713813010.

Zgodnie z art. 5 pkt 2) ustawy o systemie oceny zgodności przez wprowadzenie do obrotu należy rozumieć udostępnienie przez producenta, jego upoważnionego przedstawiciela lub importera, nieodpłatnie albo za opłatą, po raz pierwszy na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, wyrobu w celu jego używania lub dystrybucji. Zaś zgodnie z art. 5 pkt 21) ww. ustawy, importerm jest osoba fizyczna lub prawna albo jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej, mająca siedzibę na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, która wprowadza do obrotu lub oddaje do użytku wyroby pochodzące z państw trzecich.

Przepis art. 6 ust. 1 pkt 1) ww. ustawy stanowi, iż wyroby wprowadzane do obrotu lub oddawane do użytku podlegają ocenie zgodności z zasadniczymi wymaganiami określonymi w przepisach wydanych na podstawie art. 9 ust. 1 ww. ustawy. W przypadku zabawek, zastosowanie mają przepisy rozporządzenia Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 14 listopada 2003 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla zabawek.

W wyniku badań laboratoryjnych przeprowadzonych przez Specjalistyczne Laboratorium Badania Zabawek w Lublinie Głównego Inspektoratu Inspekcji Handlowej (Sprawozdanie z badań Nr 425/2008) stwierdzono, iż zabawka – *telefon komórkowy*, NO.860, Item no.: NM076350, Mobile Phone, kod kreskowy 5906713813010, nie jest zgodna z pkt 4.20 lit. a) normy PN-EN 71-1:2006 „*Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne*”, z uwagi na zawyżony poziom ciśnienia akustycznego emitowanego przez zabawkę (stwierdzono 98 dB, wg normy – do 80 dB), co stwarza ryzyko uszkodzenia słuchu dziecka.

Zgodnie z art. 13 ust. 1 ustawy o systemie oceny zgodności, domniemywa się, że wyrób spełnia określone zasadnicze wymagania, jeżeli jest zgodny z odpowiednimi postanowieniami norm zharmonizowanych. Jako, że norma *PN-EN 71-1:2006 „Bezpieczeństwo zabawek. Część 1: Właściwości mechaniczne i fizyczne”* w oparciu, o którą wykonano badania, jest normą zharmonizowaną, a przeprowadzone badania wykazały jej naruszenie, Prezes UOKiK stwierdził niezgodność wyrobu z zasadniczymi wymaganiami określonymi w § 7 ust. 1 pkt 1) rozporządzenia, i w dniu 28 stycznia 2009 r. wszczął przeciwko importerom: Jarosławowi Popkowskiemu i Wojciechowi Żmiejce, wspólnikom spółki cywilnej, prowadzącym działalność gospodarczą pod nazwą: „TROPIC-IMPORTER s.c.” z siedzibą zakładu głównego w Gdyni, postępowanie administracyjne mające na celu doprowadzenie do wycofania wyrobu z obrotu.

W toku postępowania administracyjnego strona nie kwestionowała, iż przedmiotowy wyrób nie spełnia wymagań zasadniczych określonych w § 7 ust. 1 pkt 1) rozporządzenia i podjęła działania zmierzające do wycofania go z obrotu. Strona przedstawiła dowody świadczące o braku wyrobu w obrocie w postaci oświadczeń kontrahentów o nieposiadaniu kwestionowanej zabawki na stanie magazynowym.

Zgodnie z art. 41 c ust. 2 ustawy o systemie oceny zgodności organ prowadzący postępowanie wydaje decyzję o umorzeniu postępowania, jeżeli stwierdzi, że wyrób spełnia zasadnicze lub inne wymagania; niezgodność wyrobu z zasadniczymi lub innymi

wymaganiami została usunięta albo wyrób został wycofany z obrotu lub z użytku; postępowanie z innych przyczyn stało się bezprzedmiotowe.

Po przeprowadzeniu postępowania Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów stwierdził, iż w niniejszej sprawie postępowanie należy umorzyć, w związku z brakiem wyrobu w obrocie.

W związku z powyższym, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów orzekł jak w sentencji.

P o u c z e n i e

Na podstawie art. 127 § 3 Kodeksu postępowania administracyjnego od niniejszej decyzji stronie nie służy odwołanie, jednakże strona niezadowolona z niniejszej decyzji może, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia, zwrócić się do Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy.

Z up. Prezesa UOKiK
Wiceprezes UOKiK
Małgorzata Kozak

Otrzymują:

1. Jarosław Popkowski
„TROPIC-IMPORTER” s.c.
ul. Pucka 28
81-036 Gdynia
2. Wojciech Żmiejko
„TROPIC-IMPORTER” s.c.
ul. Pucka 28
81-036 Gdynia

Do wiadomości:

1. Marek Gordon
P.H. „TIM”
ul. Szajnochy 3
85-738 Bydgoszcz
2. Tomasz Gordon
P.H. „TIM”
ul. Szajnochy 3
85-738 Bydgoszcz
3. Kujawsko-Pomorski
Wojewódzki Inspektor
Inspekcji Handlowej
4. aa